

32000R0176

27.1.2000

ÚŘEDNÍ VĚSTNÍK EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ

L 22/29

NAŘÍZENÍ RADY (ES) č. 176/2000

ze dne 24. ledna 2000,

kterým se mění nařízení (ES) č. 1015/94 o uložení konečného antidumpingového cla z dovozu systémů televizních kamer pocházejících z Japonska

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského společenství,

s ohledem na nařízení Rady (ES) č. 384/96 ze dne 22. prosince 1995 o ochraně před dumpingovými dovozy ze zemí, které nejsou členy Evropského společenství ⁽¹⁾,

s ohledem na návrh Komise předložený po konzultaci s poradním výborem,

vzhledem k těmto důvodům:

A. PŘEDCHOZÍ POSTUPY

- (1) Nařízením (ES) č. 1015/94 ⁽²⁾ Rada uložila konečné antidumpingové clo z dovozu systémů televizních kamer (dále jen „STK“) pocházejících z Japonska.
- (2) Rada konkrétně vyjmula z působnosti antidumpingového cla systémy profesionálních kamer uvedené v příloze uvedeného nařízení (dále jen „příloha“), představujících špičkové systémy profesionálních kamer, které technicky spadají do definice výrobku podle čl. 1 odst. 2 nařízení (ES) č. 1015/94, ale které nelze považovat za kamery pro vysílání.
- (3) V říjnu 1995 Rada nařízením (ES) č. 2474/95 ⁽³⁾ změnila výše uvedené nařízení (ES) 1015/94, zejména pokud jde o definici obdobného výrobku a pokud jde o určité modely systémů profesionálních kamer výslovně vyjmutých z působnosti konečného antidumpingového cla.
- (4) V říjnu 1997 Rada nařízením (ES) č. 1952/97 ⁽⁴⁾ změnila sazby konečného antidumpingového cla pro dvě dotčené společnosti, a to pro Sony Corporation a Ikegami Tsushinki v souladu s článkem 12 nařízení (ES) č. 384/96. Rada dále konkrétně vyjmula z působnosti antidumpingového cla určité nové modely systémů profesionálních kamer tím, že je doplnila do přílohy.

(1) Úř. věst. L 56, 6.3.1996, s. 1. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (ES) č. 905/98 (Úř. věst. L 128, 30.4.1998, s. 18).

(2) Úř. věst. L 111, 30.4.1994, s. 106. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (ES) č. 193/1999 (Úř. věst. L 22, 29.1.1999, s. 10).

(3) Úř. věst. L 255, 25.10.1995, s. 11.

(4) Úř. věst. L 276, 9.10.1997, s. 20.

- (5) V lednu 1999 Rada nařízením (ES) č. 193/1999 ⁽⁵⁾ změnila nařízení (ES) č. 1015/94 tím, že doplnila určité nové modely systémů profesionálních kamer do jeho přílohy a vyjmula je tak z používání konečného antidumpingového cla.

B. ŠETŘENÍ OHLEDNĚ NOVÝCH MODELŮ SYSTÉMŮ PROFESIONÁLNÍCH KAMER

1. Postup

- (6) Několik japonských vyvážejících výrobců následně informovalo Komisi, že mají v úmyslu uvést na trh Společenství nové modely systémů profesionálních kamer, a požádali, aby byly tyto nové modely systémů profesionálních kamer a jejich příslušenství doplněny do přílohy a tím vyjmuty z působnosti antidumpingových cel.
- (7) Komise v souladu s tím informovala průmysl Společenství a zahájila šetření, jehož cílem bylo pouze určit, zda posuzované výrobky spadají do působnosti antidumpingových cel a zda by se v souladu s tím měla změnit příslušná část nařízení 1015/94.

2. Modely, jež byly předmětem šetření

- (8) Byly přijaty žádosti pro tyto modely systémů profesionálních kamer, dodané s relevantními technickými informacemi:
 - i) *Hitachi Denshi, Ltd.* (dále jen „Hitachi“)
 - hlava kamery V-21, představená jako nástupnický model hlavy kamery Z-ONE.DA a prodávána bez triax-adaptéru;
 - nové příslušenství k V-21:
 - 1,5 palcový hledáček GM-9, představený jako standardní hledáček pro model hlavy kamery V-21;
 - kamerové adaptéry CA-Z31 a CA-Z32, představené jako nástupnické modely kamerových adaptérů CA-Z1A a CA-Z2, které jsou již v příloze zahrnuty, a které mají být připojeny k hlavě kamery model V-21;
 - ovládací panely kamery RC-Z2A a RC-Z21A, představené jako nové modely ovládacích panelů kamery RC-Z2 a RC-Z21, které jsou již v příloze zahrnuty;

(5) Úř. věst. L 22, 29.1.1999, s. 10.

- hlava kamery V-21 W, představená jako širokoúhlá verze hlavy kamery V-21;
- pětipalcový hledáček GM-51, představený jako standardní hledáček pro hlavu kamery model V-21W;

Všechny výše uvedené modely se prodávají bez odpovídajícího triax-systému nebo triax-adaptéru.

ii) *Olympus Winter & IBE GmbH* (dále jen „Olympus“)

- ovládací jednotka kamery OTV-S6, představená jako model používaný v lékařství, nástupnický model OTV-S5, který je již v příloze zahrnut.

iii) *Matsushita*

- hlava kamery AW-F575HE, představená jako nástupnický model hlavy kamery WV-F565HE, která je v příloze již zahrnuta;
- kamerové adaptéry AW-AD500AE a AW-AD700BSE, představené jako nástupnické modely kamerových adaptérů WV-AD500E a WV-AD700ASE, které jsou v příloze již zahrnuty.

(iv) *Ikegami Tsushinki Co, Ltd* (dále jen „Ikegami“)

- hlavy kamer HC-400 a HC-400W, představené jako nástupnické modely hlavy kamery HC 390, které jsou již v příloze zahrnuty.
- nové příslušenství ke hlavám kamery HC-400 a HC-400W
 - hledáčky VF 15-46,
 - provozní ovládací panel RCU-390,
 - kamerový adaptér CA-400,
 - ovládací jednotka kamery MA-200A;

Všechny výše uvedené modely se prodávají bez odpovídajícího triax-systému nebo triax-adaptéru.

v) *Victor Company of Japan, Ltd* (dále jen „JVC“)

- hlava kamery KY-D29WECH, představená jako širokoúhlá verze předchozího modelu KY-D29ECH, který již je v příloze zahrnut;

- hledáčky VF-P116WE a VF-PSSOWE, které lze připojit k výše uvedené nové hlavě kamery KY-D29WECH, a které jsou nástupnickými modely hledáček VF-P116, respektive VF-P550BE, které jsou již v příloze zahrnuty;

Všechny výše uvedené modely se prodávají bez odpovídajícího triax-systému nebo triax-adaptéru.

3. Zjištění

- (9) Komise provedla technické šetření včetně podrobného porovnání dotyčných modelů s jejich předchůdci uvedenými v příloze a zjistila, že jsou téměř zcela shodné. Malé zjištěné rozdíly jsou výsledkem technického vývoje v odvětví STK, avšak neovlivnily zařazení těchto STK jako systémů profesionálních kamer. Závěr tedy zní, že všechny dotyčné modely by měly být vyjmuty z působnosti stávajících antidumpingových opatření.
- (10) Komise informovala výrobce a vývozce STK ze Společenství o svých zjištěních a poskytla jim příležitost předložit jejich stanoviska. Na tomto základě a vzhledem ke skutečnosti, že zainteresované strany nevznesly proti závěrům Komise námitky, jsou všechny modely a související zařízení uvedené v 8. bodě odůvodnění systémy profesionálních kamer. Z toho vyplývá, že by měly být vyjmuty z používání antidumpingového cla, které se vztahuje na některé systémy televizních kamer pocházejících z Japonska, a že by měla být příloha odpovídajícím způsobem pozměněna.

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

Příloha nařízení (ES) č. 1015/94 se nahrazuje přílohou tohoto nařízení.

Článek 2

Toto nařízení vstupuje v platnost prvním dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropských společenství*.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 24. ledna 2000.

Za Radu
předseda
J. GAMA

PŘÍLOHA

„PŘÍLOHA

Seznam systémů profesionálních kamer, které se nepovažují za systémy televizních kamer pro vysílání a které jsou z opatření vyňaty

Název společnosti	Hlavy kamery	Hledáček	Ovládací jednotka kamery	Provozní ovládací jednotka	Hlavní ovládací jednotka (*)	Kamerové adaptéry
Sony	DXC-M7PK	DXF-3000CE	CCU-M3P	RM-M7G	–	CA-325P
	DXC-M7P	DXF-325CE	CCU-M5P			CA-325AP
	DXC-M7PH	DXF-501CE	CCU-M7P			CA-325B
	DXC-M7PK/1	DXF-M3CE				CA.327P
	DXC-M7P/1	DXF-M7CE				CA-537P
	DXC-M7PH/1	DXF-40CE				CA-511
	DXC-327PK	DXF-40ACE				CA-512P
	DXC-327PL	DXF-50CE				CA-513
	DXC-327PH	DXF-601CE				VCT-U14 (!)
	DXC-327APK	DXF-40BCE				
	DXC-327APL	DXF-50BCE				
	DXC-327AH	DXF-701CE				
	DXC-537PK	DXF-WSCE (!)				
	DXC-537PL					
	DXC-537PH					
	DXC-537APK					
	DXC-537APL					
	DXC-537APH					
	EVW-537PK					
	EVW-327PK					
	DXC-637P					
	DXC-637PK					
	DXC-637PL					
	DXC-637PH					
	PVW-637PK					
	PVW-637PL					
	DXC-D30PF					
	DXC-D30PK					
	DXC-D30PL					
	DXC-D30PH					
	DSR-130PF					
	DSR-130PK					
	DSR-130PL					
	PVW-D30PF					
	PVW-D30PK					
	PVW-D30PL					
	DXC-327BPF					
	DXC-327BPK					
	DXC-327BPL					
	DXC-327BPH					
DXC-D30WSP (!)						

(*) Rovněž nazývaná hlavní jednotka seřízení (MSU) nebo hlavní ovládací panel (MCP).

(!) Modely vyjmuté s podmínkou, že odpovídající triax-systém nebo triax-adaptér nebude prodáván na trhu ES.

Název společnosti	Hlavy kamery	Hledáček	Ovládací jednotka kamery	Provozní ovládací jednotka	Hlavní ovládací jednotka (*)	Kamerové adaptéry
Ikegami	HC-340	VF15-21/22	MA-200/230	RCU-240	–	CA-340
	HC-300	VF-4523	MA-200A (†)	RCU-390 (†)		CA-300
	HC-230	VF15-39				CA-230
	HC-240	CF15-46 (†)				CA-390
	HC-210	VF5040 (†)				CA-400 (†)
	HC-390	VF5040W (†)				
	LK-33					
	HDL-30MA					
	HDL-37					
	HC-400 (†)					
	HC-400W (†)					
Hitachi	SK-H5	GM-5 (A)	RU-C1 (B)	–	–	CA-Z1
	SK-H501	GM-5-R2 (A)	RU-C1 (D)			CA-Z2
	DK-7700	GM-5R2	RU-C1			CA-Z1SJ
	DH-7700SX	GM-50 (†)	RU-C1-S5			CA-Z1SP
	HV-C10	GM-8A (†)	RU-C10 (B)			CA-Z1M
	HV-C11	GM-9 (†)	RU-C10 (C)			CA-Z1M2
	HV-C10F	GM-51 (†)	RC-C1			CA-Z1HB
	Z-ONE(L)		RC-C10			CA-C10
	Z-ONE(H)		RU-C10			CA-C10SP
	Z-ONE		RU-Z1 (B)			CA-C10SJA
	Z-ONE A (L)		RU-Z1 (C)			CA-C10M
	Z-ONE A (H)		RU-Z1			CA-C10B
	Z-ONE A (F)		RC-C11			CA-Z1A (†)
	Z-ONE A		RU-Z2			CA-Z31 (†)
	Z-ONE B (L)		RC-Z1			CA-Z32 (†)
	Z-ONE B (H)		RC-Z11			
	Z-ONE B (F)		RC-Z2			
	Z-ONE B		RC-Z21			
	Z-ONE B (M)		RC-Z2A (†)			
	Z-ONE B (R)		RC-Z21A (†)			
	FP-C10 (B)					
	FP-C10 (C)					
	FP-C10 (D)					
	FP-C10 (G)					
	FP-C10 (L)					
	FP-C10 (R)					
	FP-C10 (S)					
	FP-C10 (V)					
	FP-C10 (F)					
	FP-C10					
	FP-C10 A					
	FP-C10 A (A)					
	FP-C10 A (B)					

(*) Rovněž nazývaná hlavní jednotka seřízení (MSU) nebo hlavní ovládací panel (MCP).

(†) Modely vyjmuté s podmínkou, že odpovídající triax-systém nebo triax-adaptér nebude prodáván na trhu ES.

Název společnosti	Hlavy kamery	Hledáček	Ovládací jednotka kamery	Provozní ovládací jednotka	Hlavní ovládací jednotka (*)	Kamerové adaptéry
	FP-C10 A (C) FP-C10 A (D) FP-C10 A (F) FP-C10 A (G) FP-C10 A (H) FP-C10 A (L) FP-C10 A (R) FP-C10 A (S) FP-C10 A (T) FP-C10 A (V) FP-C10 A (W) Z-ONE C (M) Z-ONE C (R) Z-ONE C (F) Z-ONE C HV-C20 HV-C20M Z-ONE-D Z-ONE-D (A) Z-ONE-D (B) Z-ONE-D (C) Z-ONE.DA (†) V-21 (†) V-21W (†)					
Matsushita	WV-F700 WV-F 700A WV-F700SHE WV- F700ASHE WV-F007BHE WV-F700ABHE WV-F700MHE WV-F350 WV-F350HE WV-F350E WV-F350AE WV-F350DE WV-F350ADE WV-F500HE (†) WV-F565HE WV-F575HE	WV-VF65BE WV-VF40E WV-VF39E WV-VF65BE (*) WV-VF40E (*) WV-VF42E	WV-RC700/B WV-RC700/G WV-RC700A/B WV-RC700A/G WV-RC36/B WV-RC36/G WV-RC37/B WV-RC37/G WV-CB700E WV-CB700AE WV-CB700E (*) WV-CB700AE (*) WV-RC700/B (*) WV-RC700/G (*) WV-RC700A/B (*) WV-RC700A/G (*) WV-RC550/G WV-RC550/B	–	–	WV-AD700SE WV-AD700ASE WV-AD700ME WV-AD250E WV-AD500E (*) AW-AD500AE AW-AD700BSE

(*) Rovněž nazývaná hlavní jednotka seřízení (MSU) nebo hlavní ovládací panel (MCP).

(†) Modely vyjmuté s podmínkou, že odpovídající triax-systém nebo triax-adaptér nebude prodáván na trhu ES.

Název společnosti	Hlavy kamery	Hledáček	Ovládací jednotka kamery	Provozní ovládací jednotka	Hlavní ovládací jednotka (*)	Kamerové adaptéry
JVC	KY-35E	VF-P315E	RM-P350EG	–	–	KA-35E
	KY-27ECH	VF-P550E	RM-P200EG			KA-B35U
	KY-19ECH	VF-P10E	RM-P300EG			KA-M35U
	KY-17FITECH	VP-P115E	RM-LP80E			KA-P35U
	KY-17BECH	VF-P400E	RM-LP821E			KA-27E
	KY-F30FITE	VP-P550BE	RM-LP35U			KA-20E
	KY-F30BE	VF-P116	RM-LP37U			KA-P27U
	KY-27CECH	VF-P116WE (†)	RM-P270EG			KA-P20U
	KH-100U	VF-P550WE (†)				KA-B27E
	KY-D29ECH					KA-B20E
	KYD29WECH (†)					KA-M20E KA-M27E
Olympus	MAJ-387N		OTV-SX2			
	MAJ-3871		OTV-S5 OTV-S6			
	Camera OTV-SX					

(*) Rovněž nazývaná hlavní jednotka seřízení (MSU) nebo hlavní ovládací panel (MCP).

(†) Modely vyjmuté s podmínkou, že odpovídající triax-systém nebo triax-adaptér nebude prodáván na trhu ES.“